

18 mars 2021

(21-2292)

Page: 1/2

Comité des obstacles techniques au commerce

Original: anglais

## NOTIFICATION

La notification suivante est communiquée conformément à l'article 10.6.

<b>1.</b>	<b>Membre notifiant:</b> <u>JAPON</u> <b>Le cas échéant, pouvoirs publics locaux concernés (articles 3.2 et 7.2):</b>
<b>2.</b>	<b>Organisme responsable:</b> <i>Ministry of Health, Labour and Welfare - MHLW</i> (Ministère de la santé, du travail et de la protection sociale)  <b>Les nom et adresse (y compris les numéros de téléphone et de fax et les adresses de courrier électronique et de site Web, le cas échéant) de l'organisme ou de l'autorité désigné pour s'occuper des observations concernant la notification doivent être indiqués si cet organisme ou cette autorité est différent de l'organisme susmentionné:</b>
<b>3.</b>	<b>Notification au titre de l'article 2.9.2 [ ], 2.10.1 [X], 5.6.2 [ ], 5.7.1 [ ], autres:</b>
<b>4.</b>	<b>Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national. Les numéros de l'ICS peuvent aussi être indiqués, le cas échéant):</b> Substances ayant des effets probables sur le système nerveux central
<b>5.</b>	<b>Intitulé, nombre de pages et langue(s) du texte notifié:</b> <i>Designation of Shitei Yakubutsu (designated substances), based on the Act on Securing Quality, Efficacy and Safety of Products Including Pharmaceuticals and Medical Devices (hereinafter referred to as the Act) (1960, Law No.145)</i> (Désignation de <i>Shitei Yakubutsu</i> (substances désignées), sur la base des dispositions de la Loi sur la qualité, l'efficacité et la sécurité des produits, y compris les produits pharmaceutiques et les dispositifs médicaux (ci-après dénommée "la loi" - Loi n° 145 de 1960)), 1 page, en anglais
<b>6.</b>	<b>Teneur:</b> Proposition de désignation additionnelle de 4 substances comme <i>Shitei Yakubutsu</i> , avec leurs usages conformes au titre de la loi.
<b>7.</b>	<b>Objectif et justification, y compris la nature des problèmes urgents, le cas échéant:</b> Afin de prévenir l'utilisation abusive des substances ayant des effets probables sur le système nerveux central et de clarifier la réglementation au titre de la loi, le MHLW désigne les substances en question comme <i>Shitei Yakubutsu</i> . La fabrication, l'importation, la vente, la simple possession et l'utilisation des <i>Shitei Yakubutsu</i> sont interdites, sauf pour les usages dits conformes indiqués dans le cadre de la loi; autres.
<b>8.</b>	<b>Documents pertinents:</b>  <i>The Act on Securing Quality, Efficacy and Safety of Products Including Pharmaceuticals and Medical Devices:</i>  <a href="http://www.japaneselawtranslation.go.jp/law/detail/?id=3213&amp;vm=04&amp;re=01&amp;new=1">http://www.japaneselawtranslation.go.jp/law/detail/?id=3213&amp;vm=04&amp;re=01&amp;new=1</a>  À l'adoption, les <i>Shitei Yakubutsu</i> (substances désignées) et leurs usages conformes seront annoncés au Journal officiel (KAMPO).

<b>9.</b>	<b>Date projetée pour l'adoption:</b> 15 mars 2021 <b>Date projetée pour l'entrée en vigueur:</b> 25 mars 2021
<b>10.</b>	<b>Date limite pour la présentation des observations:</b> sans objet
<b>11.</b>	<b>Entité auprès de laquelle les textes peuvent être obtenus: point d'information national [X] ou adresse, numéros de téléphone et de fax et adresses de courrier électronique et de site Web, le cas échéant, d'un autre organisme:</b>  <i>Japan Enquiry Point</i> (Point d'information du Japon) <i>International Trade Division, Economic Affairs Bureau, Ministry of Foreign Affairs</i> (Division du commerce international, Bureau des affaires économiques, Ministère des affaires étrangères) Fax: (+81 3) 5501 8343  Courrier électronique: <a href="mailto:enquiry@mofa.go.jp">enquiry@mofa.go.jp</a>  <a href="https://members.wto.org/crnattachments/2021/TBT/JPN/21_2066_00_e.pdf">https://members.wto.org/crnattachments/2021/TBT/JPN/21_2066_00_e.pdf</a>